

**EN - PRODUCT INFORMATION SHEET**

<b>Supplier's name or trade mark:</b>		<b>KONCAR</b>			
<b>Supplier's address:</b>		-			
<b>Model identifier:</b>		<b>H481001B1V</b>			
<b>Type of refrigerating appliance:</b>					
<b>Low-noise appliance:</b>		No	<b>Design type:</b>		<b>Freestanding</b>
<b>Wine storage appliance:</b>		No	<b>Other refrigerating appliance:</b>		<b>Yes</b>
<b>General product parameters:</b>					
<b>Parameter</b>		<b>Value</b>	<b>Parameter</b>		<b>Value</b>
<b>Overall dimensions (millimetre)</b>	<b>Height</b>	<b>821</b>	<b>Total volume (dm<sup>3</sup> or l)</b>		<b>89</b>
	<b>Width</b>	<b>480</b>			
	<b>Depth</b>	<b>500</b>			
<b>EEL</b>		<b>100</b>	<b>Energy efficiency class</b>		<b>E</b>
<b>Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)</b>		<b>41</b>	<b>Airborne acoustical noise emission class</b>		<b>C</b>
<b>Annual energy consumption (kWh/a)</b>		<b>108</b>	<b>Climate class:</b>		<b>extended temperate/tropical I/</b>
<b>Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable</b>		<b>10</b>	<b>Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable</b>		<b>43</b>
<b>Winter setting</b>		No			
<b>Compartment Parameters:</b>					
<b>Compartment type</b>		<b>Compartment parameters and values</b>			
		<b>Compartment Volume (dm<sup>3</sup> or l)</b>	<b>Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3</b>	<b>Freezing capacity (kg/24 h)</b>	<b>Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)</b>
<b>Pantry</b>	No	0.0	17	-	M
<b>Wine storage</b>	No	0.0	12	-	M
<b>Cellar</b>	No	0.0	12	-	M
<b>Fresh food</b>	Yes	77.3	4	-	M
<b>Chill</b>	No	0.0	2	-	M
<b>0-star or ice- making</b>	Yes	11.7	0	-	M
<b>1-star</b>	No	0.0	-6	-	M
<b>2-star</b>	No	0.0	-12	-	M
<b>3-star</b>	No	0.0	-18	-	M
<b>4-star</b>	No	0.0	-18	-	M
<b>2-star section</b>	No	0.0	-12	-	M
<b>Variable temperature compartment</b>	No	0.0	-	-	M
<b>FOR 4-STAR COMPARTMENTS</b>					
<b>Fast freeze facility</b>					<b>No</b>
<b>For wine storage appliances</b>					
<b>Number of standard wine bottles</b>					-
<b>Light source parameters(a,b):</b>					
<b>Type of light source</b>					<b>LED</b>
<b>Energy efficiency class</b>					<b>F</b>
<b>Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:</b>					<b>60</b>
<b>Additional information:</b>					<b>EN 60704-2-14/EN 60704-3</b>
<b>Weblink to the manufacturer's website, where the information in point 4(a) Annex of Regulation (EU) 2019/2019b is found: : <a href="http://www.koncar-ka.hr">www.koncar-ka.hr</a></b>					
<b>(a) as determined in accordance with Commission Delegated Regulation (EU) 2019/2015 (2).</b>					

**HR - INFORMACIJSKI LIST PROIZVODA**

Naziv dobavljača ili trgovačka marka:		KONCAR			
Adresa dobavljačab:		-			
Identifikator modela:		H481001B1V			
Vrsta uređaja za hlađenje:					
Nisko bučni uređaj:		Ne	Vrsta dizajna:		Samostojeći
Uređaj za pohranu vina:		Ne	Drugi uređaj za hlađenje:		Da
Opći parametri proizvoda:					
Parametar		Vrijednost	Parametar		Vrijednost
Ukupne dimenzije (milimetar)	Visina	821	Ukupni obujam (dm <sup>3</sup> ili l)		89
	Širina	480			
	Dubina	500			
EEI		100	Razred energetske učinkovitosti		E
Emisije akustične buke u zraku (dB(A) re 1 pW)		41	Razred emisije akustične buke u zraku		C
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)		108	Klimatski razred:		Proširena umjerena/Tropska /
Minimalna temperatura okoline (°C), za koju je pogodan uređaj za hlađenje		10	Maksimalna temperatura okoline (°C), za koju je pogodan uređaj za hlađenje		43
Zimske postavke		Ne			
Parametri odjeljka:					
Vrsta odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljka			
		Obujam odjeljka (dm <sup>3</sup> ili l)	Preporučene postavke temperature za optimalno čuvanje hrane (°C) Ove postavke ne trebaju biti suprotne uvjetima pohrane postavljenim u Pravitku IV, Tablica 3	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko-odmrzavanje=A, ručno odmrzavanje=M)
Ostava	Ne	0.0	17	-	M
Pohrana vina	Ne	0.0	12	-	M
Podrum	Ne	0.0	12	-	M
Svježa hrana	Da	77.3	4	-	M
Prohladiti	Ne	0.0	2	-	M
0-zvjezdica ili pravljenje leda	Da	11.7	0	-	M
1-zvjezdica	Ne	0.0	-6	-	M
2-zvjezdice	Ne	0.0	-12	-	M
3-zvjezdice	Ne	0.0	-18	-	M
4-zvjezdica	Ne	0.0	-18	-	M
odjeljak 2-zvjezdice	Ne	0.0	-12	-	M
Odjeljak promjenjive temperature	Ne	0.0	-	-	M
ZA ODJELJKE S 4-ZVJEZDICA					
Sposobnost brzog zamrzavanja					Ne
Za uređaje za pohranu vina					
Broj standardnih vinskih boca					-
Parametri izvora svjetlosti,b:					
Vrsta izvora svjetlosti					LED
Razred energetske učinkovitosti					F
Minimalno trajanje jamstva ponuđeno od proizvođača:					60
Dodatne informacije:					EN 60704-2-14/EN 60704-3
Poveznica do websitea proizvođača, gdje se nalazi informacija u točki 4(a) Uredbe (EU) 2019/2019b: : www.koncar-ka.hr					
(a) kao što je definirano sukladno Delegiranoj uredbi komisije (EU) 2019/2015 (2).					

**МК - ЛИСТ СО ИНФОРМАЦИИ ЗА ПРОИЗВОДОТ**

Име на добавувачот или трговска ознака:		KONCAR	
Адреса на добавувач б:		-	
Идентификатор на производот:		H481001B1V	
Вид на апарат за ладење:			
Апарат со низок степен на бучава:	Не	Вид дизајн:	Самостоечки
Апарат за складирање вино:	Не	Друг апарат за ладење:	Да

**Општи параметри на производот:**

Параметар		Вредност	Параметар	Вредност
Вкупни димензии (во милиметри)	Висина	821	Вкупен волумен (dm <sup>3</sup> или l)	89
	Широчина	480		
	Длабочина	500		
EEI		100	Класа на енергетска ефикасност	E
Емисии на звучна бучава во воздух (dB(A) ге 1 pW)		41	Класа на емисии на звучна бучава во воздух	C
Годишна потрошувачка на енергија (kWh/a)		108	Климатска класа:	Проширена температура/Тропска клима/
Минимална амбиентална температура (°C) за која е соодветен апаратот за ладење		10	Максимална амбиентална температура (°C) за која е соодветен апаратот за ладење	43
Зимско поставување		Не		

**Параметри на преградата:**

Вид преграда	Параметри и вредности на преграда				
	Волумен на преграда (dm <sup>3</sup> или l)	Препорачани поставки за температурата за оптимизирано складирање храна (°C) Овие поставки не се косат со условите за складирање утврдени во Анекс IV, Табела 3	Капацитет на замрзнување (kg/24 h)	Вид одмрзнување (автоматско одмрзнување=M, рачно одмрзнување=M)	
Остава	Не	0.0	17	-	M
Складирање вино	Не	0.0	12	-	M
Визба	Не	0.0	12	-	M
Свежа храна	Да	77.3	4	-	M
Ладење	Не	0.0	2	-	M
0-свездичка или правење мраз	Да	11.7	0	-	M
1-свездичка	Не	0.0	-6	-	M
2-свездички	Не	0.0	-12	-	M
3-свездички	Не	0.0	-18	-	M
4-свездички	Не	0.0	-18	-	M
оддел со 2-свездички	Не	0.0	-12	-	M
Преграда со променлива температура	Не	0.0	-	-	M

**ЗА ПРЕГРАДИ СО 4-СВЕЗДИЧКИ**

Дел за брзо замрзнување	<b>Не</b>		
<b>За уреди за складирање вино</b>			
Број на стандардни шишиња за вино	-		

**Параметри за извор на светлина а,б:**

Вид извор на светлина	LED
Класа на енергетска ефикасност	F
Минимално времетраење на гаранцијата која ја дава производителот б:	60
Дополнителни информации:	EN 60704-2-14/EN 60704-3

Веб-врска до веб-локацијата на производителот, каде има информации во точка 4(а) од Анексот на Регулативата (ЕУ) 2019/20196: : www.koncar-ka.hr

(а) како што е утврдено во согласност со Делегираната регулатива на Комисијата (ЕУ) 2019/2015 (2).

**SQ /AL - INFORMACION RRETH PRODUKTI**

Emri dhe marka e furnitorit		KONCAR			
Adresa e furnitoritb:		-			
Identifikuesi i modelit:		H481001B1V			
Tipi i pajisjes ftohëse:					
Pajisje me zhurmë të ulët:		Jo	Tipi i dizajnit:	I pavarur	
Pajisje për ruajtjen e verës:		Jo	Pajisje tjetër ftohëse:	Po	
Parametrat e përgjithshëm të produktit:					
Parametri		Vlera	Parametri	Vlera	
Dimensionet e përgjithshme (milimetër)	Lartësi	821	Vëllimi total (dm <sup>3</sup> ose l)	89	
	Gjerësi	480			
	Thellësi	500			
EEI		100	Klasa e efikasitetit të energjisë	E	
Emisionet ajrore akustike (dB(A) re 1 pW)		41	Klasa e emisioneve ajrore akustike	C	
Konsumi vjetor i energjisë (kWh/a)		108	Kategoria e klimës:	Mesatare e zgjeruar/Tropikale /	
Temperatura minimale e mjedisit (°C), për të cilën pajisja ftohëse është e volitshme		10	Temperatura maksimale e mjedisit (°C), për të cilën pajisja ftohëse është e volitshme	43	
Parametrat e dimrit		Jo			
Parametrat e ndarjes:					
Tipi i ndarjes		Parametrat dhe vlerat e ndarjes			
		Vëllimi i ndarjes (dm <sup>3</sup> ose l)	Konfigurimet e rekomanduara të temperaturës në bazë të ruajtjes së ushqimeve (°C) Këto konfigurime nuk duhet të kundërshtojnë kushtet e ruajtjes të cekura në Aneksin IV, Tabelën 3	Kapaciteti ngrirës (kg/24 h)	Tipi ose lloji i shkrijës (auto shkrijë =A, shkrijë manuale =M)
Depo	Jo	0.0	17	-	M
Ruajtja e verës	Jo	0.0	12	-	M
Qilar	Jo	0.0	12	-	M
Ushqim i freskët	Po	77.3	4	-	M
Ftohje	Jo	0.0	2	-	M
0-vll ose krijimi i akullit	Po	11.7	0	-	M
1-vll	Jo	0.0	-6	-	M
2-vll	Jo	0.0	-12	-	M
3-vll	Jo	0.0	-18	-	M
4-vll	Jo	0.0	-18	-	M
Pjesa 2-vll	Jo	0.0	-12	-	M
Ndarja me temperaturë të ndryshme	Jo	0.0	-	-	M
PËR NDARJET 4-YLL					
Pajisja për ngrirje të shpejt				Jo	
Pajisje për ruajtjen e verës					
Numri i shisheve standarde të verës				-	
Parametrat e burimit të dritës a,b:					
Tipi i burimit të dritës				LED	
Klasa e efikasitetit të energjisë				F	
Kohëzgjatja minimale e garancisë së ofruar nga prodhuesi b:				60	
Informacione shtesë				EN 60704-2-14/EN 60704-3	
Linku i uebfaqes së prodhuesit, ku mund të gjenden të dhënat në pikën 4 (a) Aneksi i Rregullores (EU) 2019/2019b : <a href="http://www.koncar-ka.hr">www.koncar-ka.hr</a>					
(a) ashtu si është vendosur në përputhje me Rregulloren e Deleguar nga Komisioni (EU) 2019/2015 (2).					

**SR - INFORMATIVNI LIST O PROIZVODU**

Naziv dobavljača ili trgovačka marka:		KONCAR			
Adresa dobavljačab:		-			
Identifikator modela:		H481001B1V			
Vrsta uređaja za hlađenje:					
Nisko-bučni uređaj:		Ne	Vrsta dizajna:		Samostojeći
Uređaj za skladištenje vina:		Ne	Drugi uređaj za hlađenje:		Da
Opšti parametri proizvoda:					
Parametar		Vrednost	Parametar		Vrednost
Ukupne dimenzije (milimetar)	Visina	821	Ukupna zapremina (dm <sup>3</sup> ili l)		89
	Širina	480			
	Dubina	500			
EEI		100	Klasa energetske efikasnosti		E
Emisije akustične buke u vazduhu (dB(A) re 1 pW)		41	Klasa emisije akustične buke u vazduhu		C
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)		108	Klasa klime:		Proširena umerena/Tropska/
Minimalna ambijentalna temperatura (°C), za koju je povoljan uređaj za hlađenje		10	Maksimalna ambijentalna temperatura (°C), za koju je povoljan uređaj za hlađenje		43
Zimsko podešavanje		Ne			
Parametri odeljka:					
Vrsta odeljka		Parametri i vrednosti odeljka			
		Zapremina odeljka (dm <sup>3</sup> ili l)	Preporučeno podešavanje temperature za optimalno skladištenje hrane (°C) Ova podešavanja ne treba da budu u suprotnosti sa uslovima skladištenja postavljenim u Prilogu IV, Tabela 3	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko-odmrzavanje=A, ručno odmrzavanje=M)
Ostava	Ne	0.0	17	-	M
Čuvanje vina	Ne	0.0	12	-	M
Podrum	Ne	0.0	12	-	M
Sveža hrana	Da	77.3	4	-	M
Prohladiti	Ne	0.0	2	-	M
0-zvezdica ili pravljenje leda	Da	11.7	0	-	M
1-zvezdica	Ne	0.0	-6	-	M
2-zvezdice	Ne	0.0	-12	-	M
3-zvezdice	Ne	0.0	-18	-	M
4-zvezdica	Ne	0.0	-18	-	M
Odeljak 2-zvezdice	Ne	0.0	-12	-	M
Odeljak promenljive temperature	Ne	0.0	-	-	M
ZA ODELJKE SA 4-ZVEZDICA					
Sposobnost brzog zamrzavanja					Ne
Za uređaje za skladištenje vina					
Broj standardnih vinskih flaša					-
Parametri izvora svetlostia,b:					
Vrsta izvora svetlosti					LED
Klasa energetske efikasnosti					F
Minimalno trajanje garancije ponuđeno od proizvođačab:					60
Dodatne informacije:					EN 60704-2-14/EN 60704-3
Link do web sajta proizvođača, gde se nalazi informacija u tački 4(a) Uredbe (EU) 2019/2019b: : <a href="http://www.koncar-ka.hr">www.koncar-ka.hr</a>					
(a) kao što je definisano u skladu sa Delegiranom uredbom komisije (EU) 2019/2015 (2).					





